



Экономический и Социальный Совет

Distr.: General
28 December 2023
Russian
Original: English

Европейская экономическая комиссия

Совещание Сторон Конвенции по охране
и использованию трансграничных водотоков
и международных озер

Комитет по осуществлению

Семнадцатое совещание

Кампионе д'Италия, Италия, 7 и 8 марта 2024 года

Пункт 1 предварительной повестки дня

Утверждение повестки дня

Аннотированная предварительная повестка дня семнадцатого совещания,

которое состоится в Кампионе д'Италия, Италия, и откроется
в четверг, 7 марта 2024 года, в 10 ч 00 мин*

I. Предварительная повестка дня

1. Утверждение повестки дня.
2. Просьбы об оказании консультационной помощи, представления и инициатива Комитета.
3. Сбор информации.
4. Вклад Комитета в различные виды деятельности в рамках Конвенции.
5. Пропаганда механизма оказания содействия и поддержки осуществлению и соблюдению.
6. Доклад Комитета Совещанию Сторон на его десятой сессии.
7. Программа работы и расписание следующих совещаний.
8. Прочие вопросы.
9. Представление основных принятых решений, порядок подготовки доклада о работе совещания и закрытие совещания.

* В соответствии с процедурами аккредитации Организации Объединенных Наций участникам предлагается как можно скорее, но не позднее 22 февраля 2024 года, зарегистрироваться онлайн по следующей ссылке: <https://indico.un.org/event/1007047/>.



II. Аннотации к предварительной повестке дня

1. Утверждение повестки дня

Ориентировочное время: четверг, 7 марта, 10 ч 00 мин — 10 ч 10 мин

1. Комитету будет предложено утвердить повестку дня своего семнадцатого совещания, изложенную в настоящем документе¹.

2. Просьбы об оказании консультационной помощи, представления и инициатива Комитета

*Ориентировочное время: четверг, 7 марта, 10 ч 10 мин — 13 ч 00 мин
и 15 ч 00 мин — 16 ч 00 мин*

2. Согласно соответствующим процедурам, изложенным в подпунктах а)–с) пункта 15 приложения I к решению VI/1 Совещания Сторон Конвенции об оказании поддержки осуществлению и соблюдению (ECE/MP.WAT/37/Add.2), Комитет, как ожидается, рассмотрит:

а) просьбы о консультационной помощи Стороны или Сторон в связи с конкретными вопросами, касающимися сложностей в осуществлении или применении Конвенции;

б) представления Сторон в связи с конкретными вопросами, касающимися сложностей в осуществлении и соблюдении Конвенции;

с) вопрос о выдвижении Комитетом инициативы.

3. Комитет будет проинформирован координаторами Конвенции по водам из Черногории и Албании о ходе выполнения юридических и технических рекомендаций Комитета в рамках консультативной процедуры WAT/IC/AP/1 (ECE/MP.WAT/IC/2021/1, приложение). Он может провести дальнейшие консультации с этими двумя странами.

3. Сбор информации

*Ориентировочное время: четверг, 7 марта, 16 ч 00 мин — 18 ч 00 мин,
и пятница, 8 марта, 10 ч 00 мин — 13 ч 00 мин*

4. Согласно соответствующим процедурам, изложенным в разделе VIII приложения I к решению VI/1 Совещания Сторон Конвенции, Комитет продолжит процедуру сбора информации WAT/IC/INFO/2 (Конвенция Албуфейра).

4. Вклад Комитета в различные виды деятельности в рамках Конвенции

Ориентировочное время: пятница, 8 марта, 15 ч 00 мин — 15 ч 30 мин

5. Секретариат представит доклад о соответствующей деятельности в рамках программы работы Конвенции на 2022–2024 годы (ECE/MP.WAT/63/Add.1).

6. Комитет обсудит свой возможный вклад в выполнение решений, принятых Совещанием Сторон на его девятой сессии (Женева (в смешанном формате), 29 сентября — 1 октября 2021 года), и программу работы Конвенции на 2022–2024 годы.

¹ Информация и документы совещания будут размещены на специальной веб-странице веб-сайта Конвенции (<https://unece.org/info/events/event/386835>).

5. Пропаганда механизма оказания содействия и поддержки осуществлению и соблюдению

Ориентировочное время: пятница, 8 марта, 15 ч 30 мин — 16 ч 00 мин

7. Члены Комитета проведут обмен информацией и обсудят будущие возможности для пропаганды механизма оказания содействия и поддержки осуществлению и соблюдению.

6. Доклад Комитета Совещанию Сторон на его десятой сессии

Ориентировочное время: пятница, 8 марта, 16 ч 00 мин — 17 ч 30 мин

8. На основе проекта плана, подготовленного секретариатом в сотрудничестве с Председателем, Комитет обсудит свой доклад, который будет представлен Совещанию Сторон на его десятой сессии (Любляна, 23–25 октября 2024 года) в соответствии с решением VI/1, приложение I, пункт 44.

9. Комитет обсудит и утвердит основное содержание своего доклада, в том числе вопрос о включении проекта решения по общим вопросам осуществления для возможного принятия Совещанием Сторон, с рекомендациями по активизации осуществления Конвенции.

10. Комитет согласует процесс, сроки и распределение задач для завершения работы над докладом и проектом решения не позднее чем за 14 недель до начала десятой сессии Совещания Сторон, т. е. до 15 июля 2024 года.

7. Программа работы и расписание следующих совещаний

Ориентировочное время: пятница, 8 марта, 17 ч 30 мин — 17 ч 40 мин

11. Комитет согласует вопросы для рассмотрения на своих следующих совещаниях, а также сроки и место проведения своего восемнадцатого совещания.

8. Прочие вопросы

Ориентировочное время: пятница, 8 марта, 17 ч 40 мин — 17 ч 50 мин

12. Комитет обсудит прочие вопросы, предложенные его членами.

9. Представление основных принятых решений, порядок подготовки доклада о работе совещания и закрытие совещания

Ориентировочное время: пятница, 8 марта, 17 ч 50 мин — 18 ч 00 мин

13. Комитет, как ожидается, одобрит основные решения, принятые на совещании.

14. Комитет согласует порядок подготовки и утверждения доклада о работе его семнадцатого совещания, после чего Председатель официально закроет совещание.